Christ in Armenian Tradition: Doctrine, Apocrypha, Art (Sixth–Tenth Centuries)

THE JOURNAL

OF EASTERN CHRISTIAN STUDIES

Igor Dorfmann-Lazarev
To my children, Suren and Agata
and to their mother, Anna

CHRIST IN ARMENIAN TRADITION:
Doctrine, Apocrypha, Art
(Sixth-Tenth Centuries)

Igor Dorfmann-Lazarev
Introduction:
'A country swept by chilly gusts of frosty snowstorms'  217

I. Christ's 'Being' and 'Activity': Some Aspects of the Development of Armenian Christological Vocabulary from its Origins to the Tenth Century  231

II. Travels and Studies of Stephen of Siwnik' (c.685–735): Redefining Armenian Orthodoxy under Islamic Rule  255

III. The Armenian-Syrian-Byzantine Council of Sirakawan, 862  293

IV. Gagik Arcruni (908 – 943/44), un roi théologien. Le Christ selon sa « Lettre concernant la foi » et Adam dans le programme iconographique de l'église de la Sainte-Croix à Alr'amar  315

V. Changing Colours and Forms: Theophanies in the Armenian Script of the Lord's Infancy  349

LIST OF PLATES  383
PLATES  385
REVIEWS  403
BOOK LIST 2016  411
TABLE OF CONTENTS 2016  413

Igor Dotfmann-Lazarev is a research fellow at the Department of Ancient History of the Goethe Universität, Frankfurt-am-Main. Before arriving in Frankfurt, he taught, between 2001 and 2015, Hebrew, Armenian, Patriotics of Eastern Churches and History of Armenia in the Universities of Rome (La Sapienza and Tor Vergata), Montpellier, Durham, London (SOAS) and Istanbul (Boğaziçi Üniversitesi). Before that he studied in Moscow, Jerusalem and Rome and wrote his PhD thesis on the Armenian-Byzantine relationships in the ninth century at the École Pratique des Hautes Études, Sorbonne. His monograph based on this thesis, Arméniens et Byzantins à l'époque de Phocas (Leuven, 2004), was awarded the prize 'Charles et Marguerite Diehl' by the Académie des Inscriptions et Belles-Lettres. In the EPHE he was also awarded, in 2009, the degree of Habilitation. His current research interests lie in the transmission of apocrypha across Oriental Christian traditions. This theme was also in the focus of his research during an A. von Humboldt fellowship spent in the University of Halle in 2010-12. He is interested in the role that ancient religious ideas, conveyed through apocryphal literature, played in the shaping of distinct exegetical traditions, anthropological and cosmological conceptions and iconography of Eastern Christianities.
LIST OF PLATES

1. The province of Siwnik', Easter 2015
2. The plateau of Hark'
3. Map of North-Eastern Armenia and the Neighbouring Countries in the high Middle Ages
4. The monastery of Mak’enis: church built in 851 above the remains of a seventh-century convent
5. The metropolitan church of the province of Siwnik (last quarter of the sixth – first quarter of the seventh century) in the valley of the River Orotan, Sisian
6. The metropolitan church of the province of Siwnik (Sisian), interior
7. The province of Sirak with Mt Aragac in the background
8. Sirakavan, the cathedral church of the Holy Saviour (end of the ninth century; destroyed c. 1950)
9. The remains of the fortress of Tignis (Kalkan-kale), the province of Sirak
10. The island of Alt’amar, Lake Van, general view
11. The island of Alt’amar
12. The main apsis of the church of the Holy Cross (915–921), Alt’amar, with the fresco of Christ above the window, general view
13. The fresco of Christ above the window of the main apsis (Alt’amar), close view after the restoration of 2005–2006
14. The imago eliptica of Adam as the Ancient of Days on the eastern façade (Alt’amar)
15. The eastern façade, general view (Alt’amar)
16. The relief of Christ on a southern wall (Alt’amar)
17. The relief of Christ on the western façade (Alt’amar)
18. Adam and a king on the eastern façade (Alt’amar)
19. Adam, Elijah and John the Baptist on the eastern façade (Alt’amar)
20. Christ as a Puer-tenes: stele from the monastery of Hafic (sixth century), National Gallery of Armenia, Yerevan
21. The gorge of the River Axurean seen from Ani

The photographs 1–2, 4–7, 9–11, 13, 20 and 21 have been taken by the author; the photograph 8 was taken by Toros Totamanian (1864–1934) at the beginning of the twentieth century; the photograph 10 has been taken by Tushpa press; the photographs 12, 14–19 have been taken by Hrair Baze Khatcherian, to whom the author expresses his gratitude. The map (pl. 3) is based upon ‘The Armenian Plateau’, in Robert Hewsen, Armenia. A Historical Atlas (Chicago, 2001), p. 14, used with permission.